

## Bonjour et bienvenue au camping Saint-Disdille



### A votre arrivée

Vous venez de vous installer dans l'une de nos locations, il vous suffit maintenant de contrôler la liste d'inventaire ci-contre. Merci de nous signaler le jour même tout objet manquant ou abîmé. Si lors de votre séjour, vous cassez quelque chose (ça arrive à tout le monde), faites le nous savoir, afin que l'on puisse vous le remplacer.

### Pour votre départ (avant 10h)

Veuillez prendre rendez-vous à la réception pour l'état des lieux (la veille au plus tard). **Tél : 04.50.71.14.11**  
Nous vous rappelons que votre location doit être rendue dans l'état de propreté initial. Dans le cas contraire, les frais de ménage seront retenus.

### Nous vous souhaitons de passer un agréable séjour à Saint-Disdille !!

## Hallo und Willkommen in Camping Saint-Disdille



### Bei Ihrer Ankunft

Sie werden in eine von unseren Ferienwohnungen einziehen, am gleichen Tag kontrollieren Sie die Inventar Liste (siehe nebenstehend). Fehlt etwas oder ist etwas gebrochen so melden Sie es am gleichen Tag. Wenn Sie etwas kaputt machen (das passiert jedem), lassen Sie es uns wissen, damit wir es ersetzen können.

### Bei Ihrer Abreise (Vor 10 Uhr)

Bitte vereinbaren Sie einen Termin an der Rezeption für die kontrol der Wohnung. (spätestens am Vortag). **Tél : +33 (0)4.50.71.14.11**  
Die Wohnung muss wieder komplett sauber übergeben werden. Wenn nicht, so wird ihnen die Reinigung angerechnet.

### Wir wünschen Ihnen einen angenehmen Aufenthalt in Saint-Disdille!!



## Hello and welcome to Saint-Disdille campSite



### At your arrival

You just took place in one of our rentals, please check the opposite inventory list and inform us if anything is missing or damaged, the same day. If you break something (it happens to everyone) let us know, so that we can replace it.

### At your departure (before 10.00 am)

If you didn't pay for the cleaning, your renting must be left neat and tidy. Otherwise the cleaning fees are due. Please make an appointment at the reception for check out (the day before at the latest). **Tél : +33 4.50.71.14.11**

### We wish you a pleasant stay in Saint-Disdille !!

## INVENTAIRE TITHOME

